



TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	SPECIFICHE TECNICHE   DATOS TÉCNICOS   DONNÉES TECHNIQUES	STANDARDS	Art. 978 COMPLAN Food P-free
Grundgewebe base fabric	tessuto di base tejido base tissu	DIN 60001	Polyester
Bindung weave	armatura ligamento armure	DIN ISO 9354	1/1
Flächengewicht total weight	peso totale peso total poids total	DIN EN ISO 2286-2	670 (g/m <sup>2</sup> )
Höchstzugkraft max. tensile strength	resistenza alla trazione resistencia a la tracción résistance à la rupture	DIN EN ISO 1421	3000/3000 (N/5 cm)
Weiterreißkraft tear resistance	resistenza allo strappo iniziato resistencia al desgarre résistance à la déchirure amorcée	DIN 53363	300/300 (N)
Haftung adhesion	adesione adherencia adhérence	DIN EN ISO 2411	120 (N/5 cm)
Kältebeständigkeit cold resistance	resistenza al freddo resistencia al frío résistance au froid	DIN EN 1876-1	-30 °C
Wärmebeständigkeit heat resistance	resistenza al caldo resistencia al calor résistance à la chaleur	IVK/Pkt.5	+70 °C
Lichtechtheit light fastness	solidità alla luce solidez del color solidité des coloris	DIN EN ISO 105-B02	≥ 7
Brennverhalten burning behaviour	comportamento al fuoco comportamiento ante el fuego comportement au feu	DIN 75 200	Brenngeschwindigkeit < 100 mm/min burning speed < 100 mm/min vitesse de combustion < 100 mm/min
Knickfestigkeit flex resistance	resistenza alla piegatura resistencia al doblado résistance à la flexion	DIN 53359-Form A	100.000

978 COMPLAN Food P-free Auflage 2-11/2020

## TRANSPORT

## SATTLER PRO-TEX

# 978 COMPLAN Food P-free

### APPLICATIONS



### SPECIAL FEATURES



**Hinweis:** Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, behalten wir uns vor. Werte ohne Toleranzangaben sind Nennwerte mit einer Toleranz von +5 %. Die Angaben entsprechen unserem heutigen Kenntnisstand und sollen ohne Rechtsverbindlichkeit informieren. Für andere Einsatzzwecke ist die schriftliche Zustimmung der Sattler AG einzuholen. Ohne die Zustimmungserklärung der Sattler AG wird für andere als die angegebene Anwendung(en) keine Haftung übernommen. Die in der Übersicht angegebenen technischen Daten sind Erfahrungswerte aus laufenden Produktionen und stellen keine Beschaffenheitsvereinbarung dar. Sie beziehen sich auf die gelieferte Ware im Ursprungszustand ohne Ver- und Bearbeitung durch den Kunden. Die Zurverfügungstellung der Daten erfolgt nur zu Informationszwecken und dient lediglich als Anhaltspunkt. Es befreit den Kunden nicht davon, vor Ver- und Bearbeitung des Produkts eine selbständige Prüfung auf Eignung für den vom Kunden vorgesehenen Einsatzzweck und der daraus folgenden Haftung vorzunehmen.

**Note:** Subject to change in view of technical upgrades. Values indicated without tolerance levels are nominal values with a tolerance of +5 %. All data presented here is given to the best of our current knowledge for guidance purposes and is not legally binding. Sattler AG must give their written consent to uses other than specified. Without written consent of Sattler AG for usages other than the here specified, no liability will be granted. The technical data in the overview are based on experience from current productions and do not constitute any quality agreement. They refer to (the) goods in original condition without any processing and handling by the customer. The given data are informative only and merely serve(s) as a guide. It does not release the customer, to check the suitability of his intended use and of the resulting liability, before processing and/or treatment.





Art. 978 COMPLAN Food P-free findet Verwendung als LKW-Verdeck und ist zertifiziert für den direkten Kontakt mit Lebensmitteln (ISEGA 47754 U 18). Seit über 40 Jahren ist COMPLAN der Qualitätsmaßstab im LKW-Planenbereich. Durch den Einsatz hochwertiger Rohstoffe vom Garn bis zum Farbpigment, zeichnen sich diese Markenprodukte durch optimale Funktionalität, Haltbarkeit und beste Verarbeitbarkeit aus. Die Oberseite des Artikels ist hochglanzgeprägt. Ein direkter Kontakt mit trockenen Lebensmitteln ist erlaubt, sofern diese einem nachträglichen Reinigungsschritt unterzogen werden.

#### Anwendungen:

klassische LKW-Planen, vielfältige industrielle Einsatzmöglichkeiten

#### Leistung & Nutzen:

- beidseitig PVC-beschichtet und lackiert ➔ für direkten Lebensmittelkontakt geeignet
- auf Kundenwunsch können auch andere Qualitäten phthalatfrei ausgeführt werden.

Sie erkennen phthalatfreie Sattler PRO-TEX Artikel an der Bezeichnung „P-free“.



Art. 978 COMPLAN Food P-free is a truck tarpaulin certified for transporting pre-packed food (ISEGA 47754 U 18). For over 40 years, COMPLAN has been the quality standard for truck tarpaulins. Thanks to the use of high-quality raw material throughout the whole production process (from the yarn to the color pigment), our fabrics are known for their high functionality, endurance and best processability. The upper side of this fabric is high-gloss embossed. A direct contact with dry food is allowed if the food is subjected to a subsequent cleaning step.

#### Application:

Transport

#### Performance & Benefit:

- Double-sided PVC coating and lacquered ➔ direct food contact permitted
- On customer request other qualities can also be produced without phthalates.

You can recognize Sattler PRO-TEX articles without phthalates by their label "P-free".



Das aktuelle Sortiment finden Sie in unserem **Fabric Selector** | All details to our fabric range are available in our **Fabric Selector** | Lei può trovare l'assortimento attuale nel nostro **Fabric Selector** | Encontrará nuestra gama actual completa en nuestro **Fabric Selector** (buscador de tejidos) | Vous trouverez notre gamme actuelle dans le **Fabric Selector**

protex.sattler.com

L'articolo 978 COMPLAN Food P-free viene utilizzato come tetto per camion ed è certificato per il diretto contatto con alimenti (ISEGA 47754 U 18). Da oltre 40 anni COMPLAN è il marchio di riferimento nel settore dei teloni da camion. Grazie all'utilizzo di materie prime di altissima qualità partendo dal filato fino alla pigmentazione, questo marchio si contraddistingue per l'ottima funzionalità, la lunga durata e l'eccellente capacità di lavorazione. Il lato superiore del prodotto è lucido. Il contatto diretto con gli alimenti secchi è consentito solo se gli alimenti sono sottoposti successivamente ad operazioni di pulizia.

#### Utilizzi:

teloni da camion classici, molteplici applicazioni industriali

#### Prestazione e vantaggi:

- spalmato PVC su entrambi i lati e laccato ➔ certificato per il contatto diretto con alimenti
- su richiesta fabbrichiamo anche altri prodotti senza utilizzare ftalati

I materiali di Sattler PRO-TEX privi di ftalati sono riconoscibili dalla denominazione „P-free“.

El art. 978 COMPLAN Food P-free se utiliza como lona de camión y está certificada para el contacto directo con alimentos (ISEGA 47754 U 18). Desde hace más de 40 años COMPLAN es una referencia de calidad en el sector de lonas para camiones. Mediante la utilización de materias primas de alta calidad, desde el hilo hasta los pigmentos, estos productos de marca se distinguen por su óptima funcionalidad, durabilidad y excelente elaborabilidad. El lado superior de esta lona tiene acabado brillante. Se permite el contacto directo con alimentos secos, siempre que se sometan a un paso de limpieza posterior.

#### Aplicaciones:

lonas clásicas de camiones, diversas aplicaciones industriales

#### Propiedades y beneficios:

- Tejido recubierto de PVC y lacado por ambos lados ➔ adecuado para contacto directo con alimentos
- A petición del cliente, podemos fabricar otros tejidos libres de ftalatos

Reconocerá los artículos de Sattler PRO-TEX libre de ftalatos bajo el símbolo „P-free“.

L'article 978 COMPLAN Food P-free est utilisé pour les bâches de camion et il est certifié pour le contact direct avec les aliments (ISEGA 47754 U 18). COMPLAN est depuis plus de 40 ans considéré comme une référence en matière de qualité dans le domaine des bâches de camion. Grâce à l'utilisation de matières premières de haute qualité, du fil au pigment de couleur, ces produits de marque se caractérisent par une fonctionnalité, une durabilité et une capacité de traitement optimales. Sa face supérieure est très brillante. Le contact direct avec les produits alimentaires secs est autorisé, à condition qu'ils subissent une étape de nettoyage ultérieure.

#### Applications:

bâches de camion classiques, diverses applications industrielles

#### Prestation et avantages:

- Revêtement PVC et enduction des deux côtés ➔ convient au contact direct avec les aliments
- À la demande du client, d'autres qualités peuvent être réalisées sans phthalate.

Vous reconnaissez les articles PRO-TEX Sattler sans phthalate de par la signalisation „P-free“.

SATTLER  
PRO-TEX

Art. 978

TRANSPORT

978 81F | COMPLAN Food P-free

250 cm

